



الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

A/34/118

S/13161

12 March 1979

ARABIC

ORIGINAL : ENGLISH

مجلس
الأمم



الجمعية
العامة

مجلس الأمن
السنة الرابعة والثلاثون

الجمعية العامة
الدورة الرابعة والثلاثون
البند ٤٦ من القائمة الأولوية *
تنفيذ الاعلان الخاص بتعزيز الأمن الدولي

رسالة مؤرخة في ١٢ آذار/مارس ١٩٧٩ ، موجهة الى الامين العام
من الممثل الدائم لفييت نام لدى الامم المتحدة

أتشرف بأن أحيل اليكم طيبا نص البيان الذي أدلى به المتكلم باسم وزارة خارجية جمهورية
فييت نام الاشتراكية في ١١ آذار/مارس ١٩٧٩ ، وأرجو تعميمه بوصفه وثيقة رسمية من وثائق الجمعية
العامة في إطار البند ٤٦ من القائمة الأولوية ، ووثيقة من وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) هان فان لاو
السفير فوق العادة والمفوض ،
الممثل الدائم لدى الامم المتحدة

. A/34/50

*

المرفق

بيان أدلى به المتحدث باسم وزارة خارجية جمهورية فييت نام
الاشتراكية في ١١ آذار/ مارس ١٩٧٩ وأدان فيه استمـرار
الاعمال الحربية الصينية

استمر المعتدون الصينيون في أيام ٨ و ٩ و ١٠ آذار/ مارس ١٩٧٩ في تأخير سحب قواتهم من فييت نام . وفي الوقت نفسه تقدمت القوات الصينية في منطقتي تاي هوكسن وباونا بمقاطعة كاو بانغ ، وفي القطاع الجنوبي الغربي من مدينة دونغ دانغ الاقليمية في مقاطعة لانغ سون ، وفي أجزاء من الطريق العام ٧ الذي يربط مدينة لاوكاي ، إحدى مدن المقاطعات ، بمنطقة كام دونغ ويربط مدينة لاوكاي باقليم سا تا في مقاطعة هوانغ لانغ لاين سون ؛ كما احتلت مزيدا من الاراضي في مقاطعات ها تويان ، ولاي شاو ، وكوانغ مند ؛ وقامت بأعمال نهب وتدمير في كثير من المناطق في مقاطعتي كاو بانغ و لانغ سون .

والأمر الخطير بصفة خاصة هو أن فرقة صينية قد تقدمت في ١٠ آذار/ مارس صوب منجم القصدير تينه توك في مقاطعة كاو بانغ . كما نقلت القوات الصينية أيضا علامتي الحدود ٤١ و ٤٥ في منطقة تشي ما ومقاطعة لانغ سون الى داخل الاراضي الفييتنامية .

وان المتحدث باسم وزارة خارجية جمهورية فييت نام الاشتراكية يشجب ويدين بشدة هذه الاعمال التي قامت بها السلطات الصينية استمـراراً لحربها العدوانية . ويجب أن تتسحب القوات الصينية المعتدية فوراً ودون شروط حتى آخر رجل من أراضي فييت نام ويجب أن تتوقف عن أعمال القتل والنهب والحرق والتدمير ، وعن ارتكاب أى جرائم أخرى جديدة ضد الشعب الفييتنامي .

وانا استخدمت السلطات الصينية خدعة سحب القوات لتخفية عدوانها وللاستعداد لمغامرات عسكرية جديدة ضد الشعب الفييتنامي فان القوات المسلحة الفييتنامية والشعب الفييتنامي سيناضلان بعزم لتطهير الاراضي الفييتنامية من جميع المعتدين .

ويجب على السلطات الصينية أن تحترم خط الحدود التاريخي الفاصل بين البلدين والمتفق عليه من كلا الجانبين ويجب أيضا أن تكف عن نقل علامات الحدود وغيرها من الاعمال الرامية الى تغيير خط الحدود التاريخي .

ويجب ان تتحمل السلطات الصينية المسؤولية الكاملة عن جميع النتائج المترتبة على حربها العدوانية وما ارتكبته من أعمال وحشية أخرى .